

1868-06-06

AFSENDER

J. C. Jacobsen

MODTAGER

Carl Jacobsen

FAKTA

Type:
Brev

Sprog:
Dansk

Afsendersted:
København

Modtagersted:
Strasbourg

Arkivplacering:
Uden FA-nummer, æske F 3,1

Emneord:
Carlsberg, Industriel arkæologi,
bryggeriindretning,
bryggeriteknologi

DOKUMENTINDHOLD

Om bestilling af byggematerialer i Frankrig til bygninger på Carlsberg. Om gaver til venner og bekendte.

TRANSSKRIFTION

d 6 Juni '68

Kjære Carl !

Dersom Du kan faae Tid, vilde jeg gjerne, at Du gik til Dupont & Dreyfus samt til Carpentier og forespurgte om Tiden, da jeg kan vente de bestilte Sager, respective Jernbjelker og Tagplader. Dupont har lovet at Bjelkerne skulle være i Dunkerque omtrent d 11 Juni, men

Carpentier har lovet at Tagpladerne skulde være leverede omtrent i Midten af Mai.- Der er endnu ingen paatrængende Hast dermed, men det er dog ønskeligt at vide Leveringstiden nogenlunde sikkert og det hjælper overordentligt paa Præcisionen, at Vedkommende

veed, at der er en Agent i Paris.

Jeg talte idag med Vogelius, som endnu fastholder sit Ønske om at have et Par Bronze-Armstager, Mage til mine, hvilke jeg derfor beder Dig om at købe tilligemed et Par til Julie Djørup, hvis de ere at faae.- Dersom Du faaer disse Stager, var det godt om Du i den samme Kasse kunde sende et "Tudehorn" til blæse tilbords med. Jeg saae flere saadanne i Paris, hvor der sælges Jagt-Requisiter, liig det Horn vi tidligere havde, men større. Vi trænge dertil, da Gon-Gongen er slaaet itu og desuden ikke lød gjennemtrængende nok.- Kunde Du ikke have Lyst til at købe en eller anden Ting til din Moders Klædedragt og sende hende fra Paris? Hun kunde godt bruge et Schawl (eller hvad det hedder) af Points, helst hvidt, liig det jeg gav Fru Vus.- Jeg forærede Fru Bourgeois et lignende, som kostede mellem 200 og 300 francs. En smuk Selskabskjole at let Faulard kunde ogsaa være passende og er billigere. Dersom Du kunde faae et Schawl af sorte Points, Mage til det, jeg gav Magnella, men som brændte, vilde jeg gjerne give hende et saadant igjen. (jeg synes det kostede c 100 francs).- Hvis du køber slige Sager, tænker jeg nok at Fru Lind vil være Dig behjælpelig. Hun faaer dermed Leilighed til at besøge Magasin e Louvre! (hvor jeg købte) Compagnie Lyonnaise, osv.- Sagerne

kunne sendes med Jernbane til Charles Petit

i Lübeck. Skulde Du ikke have Kontanter nok dertil, kunne Sagerne blive liggende, hvis man ikke vil give Dig Credit, indtil jeg kan sende Betaling til Vedkommende gennem Koenigswarter. Dersom Bourgeois ikke har benyttet hele det Creditiv paa 5000 francs, som jeg gav ham paa Koenigs-warter, kan Du ogsaa midlertidig faae Penge hos ham.-Naar Du skriver til mig om Noget, som din Moder ikke skal læse, maa Du skrive det paa et særskildt Blad, da din Moder bliver misfornøiet, naar jeg ikke vil vise hende dit Brev til mig og hun lader Frøken Berthelsen læse for hende hvad der staar paa Fransk.- Lev vel! Hils Linds' venligst fra os
Din hengivne Jacobsen

P. S. Jeg tvivler ikke paa, at Kaffe Kanden er arriveret for nogle Dage siden og at Du er tilfreds med den, navnlig dens Ornamente Erato og Amor; og Amors-Reden, Du forklarer dem naturligt Betydningen.- Vi have talt om at sende Gloxin en Hilsen idag pr Telegraph, men jeg opgav det tildeels af den Grund at jeg ikke veed om Ev. Gloxin er hans virkelige Navn eller Firmaets Navn. I sidste Fald var Lykønskningen bleven altfor comisk. Lad mig dog vide Leilighed vide hvad din Ven hedder.

Det vilde ogsaa fornøie din Moder og mig dersom vi kunde faae det unge Pars Photographier, for hvem vi igjennem dig have faaet megen Interesse.-

Pakken fra Magasin de Louvre er kommen her paa Toldboden og bliver clareret paa Mandag eller Tirsdag. Saasnt jeg faaer den hjem, præsenterer jeg Sagerne for din Moder og Magnella som des cadeau fra dig og mig.
Lad mig vide saasnt det er bestemt om Du bliver i Strasbourg

DinJ

6/68 (2) C.M. 6 Juni '68.
Kjære Carl!

Indfandt du den gamle Eid, mildt
jeg glemte, at du gik til Dupont
& Dreyfus samt til Carpentier
og foresværede om Eiden, da jeg
den gamle de bedste Piger,
særlig den frøgtede og Cappledet.
Dupont gav sandt at Cythrum Hælle
nem i Dankesnes under 11 Juni
men Carpentier gav sandt at Cap-
pladens Hælle nem under
i Midten af Mai. - Der er endnu
ingen påtrængende Gæst Hælle, men
at se dag under at mildt Læsning Hælle
under Hælle Hælle og de Hælle om
under Hælle Hælle, at Hælle

naad, et des es un Agent i Paris.
Jeg satte idag mit Vægtstue, som enden
selvholder sig selv om et faar et
Jas Crauz - Crauzstags, Maas til
uina, smilke jeg derfor beder dig om at
gibe tilligend et Jas til Julie Djørrup,
som du saa at fores. - Derom du
faar disse Maas, naar det gælder om
du i den faar den Tærse Tærse puds et
"Cindform" til at klesse tilbønde med.
Jeg saa flere faadame i Paris, som
der følger Jas - Lagnifiler, lig og
gamle i tidligere faad, men skærre.
Hi Crauz stiel, da Gau - Gauzen er
Raart iten og deruden ikke lød gjen.
uun Crauzend uot. - Tærse du ikke
Jame Ligt til et gibe en eller anden
Cing til din Madret Tærse og

faude Land fra Paris? Jem kunde godt
brøge et Besøg (eller hvad det hedder) af
Tante, faldt lidt, lig det jeg gør i
Paris. - Jeg serende i Bourgeois et
ligeand, som taler mellem 200-300 francs
for punkt Pillehals af det Færdig
kunde og for mere gænder og er billigere.
Endnu der kunde fra et Besøg af
sarte færdig, Mager det, jeg gør
Magnella, men som brænder, mild
jog gjenne gjen færdig at færdig igjen.
(Jeg ser det taler i 100 francs). -
Jem der færdig færdig færdig, lauder jeg
nok at i det med mere der besidder
jem frae Drott Lillig det at besidde
Magasin de Louvre! (Hav jeg færdig)
Compagnie Lyonnaise, af - færdig færdig
færdig med færdig det Charles Petit

: Lickent. Kilde du ihk sama
Ecclesiastisk og Dratit, Tinnu Pagan
klima liggend, samt man ihk vil ginn
dig Credit, indtil jeg kan finde bestating
til Høstkomende gjenne sin Kæmpeværk.
Donsam Bangeaer ihk Jas kongtæt Jels
det Enditein paa 5000 franes, som jeg
gaa Jaa paa Kæmpeværk, som du ogsaa
indtænderig Jaa Jaa Jaa Jaa. —

Kaar du Kæmpe ihk mig am Maget, som
den Madw ihk skal lase, men du Kæmpe
det paa at forskilt lased, du den Madw
klima indfærdigt, men jeg ihk vil mig
Jaa ihk lase ihk mig og Jaa lase Jaa
Berthelsen lase Jaa Jaa Jaa Jaa
paa Jaa. — Lase net! Jaa Lase
neuligt Jaa ab.

Den Kæmpe
Jacobten.

668
P. S. Jy dimitter ihk pan, at Taffa
Lauder er arrinaet for nogle
dage siden og at du er tilfaldt
med den, uanuelij dant Omsvælt
Evato og Amor; og Amoris - Reder
du fortæller du naturlig mæt
Aetjendings. - Ni Jans Salt er
af Landt Glaxis en jilpen idag
for Calagrast, men jeg agger det
bedst af den Gaard at jeg ihk
med en Ed. Glaxis, et Jants
minkelige Name eller Sivvælt
Name. Hvilke Salt er Lyk.
indruinges blunder alffor cauet.
Lad mig dog med Lidelijhed med
had din Hær Ladder.

Det medt af den forrige den Nord
og nuj' den som ni sendte fra
det nye Porto Photographier.
for som ni igjennem dig' saa
faar mig den Luberoth. —

Stakkem fra Magasin de Laines
no Laines ^{Lux} fra Calcutta og
Alind' til den fra Kunderne
Torday. Passtent jeg faar
den som, og som den jeg
for den Nord og Magellan
som det cadeau fra dig' og
mig.

Det nuj' medt fra den den
det er det som den den
Alind' i Straabaag